

Titel: BREV TIL: Hans Jørgen Uldall FRA: Louis Hjelmslev (1939-12-11)

Citation: "BREV TIL: Hans Jørgen Uldall FRA: Louis Hjelmslev (1939-12-11)", i *Louis Hjelmslev og hans kreds*, s. 1. Onlineudgave fra Louis Hjelmslev og hans kreds: https://tekster.kb.dk/text/lh-texts-kapsel_033-shoot-workidacc-1992_0005_033_Uldall_0280.pdf (tilgået 18. juli 2024)

Anvendt udgave: Louis Hjelmslev og hans kreds

Ophavsret: Materialet kan være ophavsretligt beskyttet, og så må du kun bruge det til personlig brug. Hvis ophavsmanden er død for mere end 70 år siden, er værket fri af ophavsret (public domain), og så kan du bruge værket frit. Hvis der er flere ophavsmænd, gælder den længstlevendes dødsår. Husk altid at kreditere ophavsmanden.

11 december 1937

Kbiv U1 flail, Tah for C it brw af 1/12, oon Jeg fij i forgoure? 1 mellemtiden har du forhaubentllg faaet nit af 2?/11. Haur jeg siriver ldag, or det fordi Jeg or for op- tiaidt af Lenzeraths forelt.suinger til at tie: der er øjg- "bl i: fee, o om bekendt, hvor -nw. no a "tale" ned et fornuftigt menneske.

jc,- havde i anledning af hane forest aa end c besøg alle- rede i s pt aber anstoff t og last Lo. ,rti: ulotion, Stuiterang osv og n aede til dut resultat at det var en yderet tynd og Lodson- melis lop te - hvii-ct forelæsningerne til fulde har bekræftet. liaas)ce du ogsaa husier en-liil o affbre I Longrooahorne, soa jeg son redaktør hur viden o , og som f c, forir and still ode mig no- get en garde. Hen det, der har la.aiot ■ adg, er følgende! I fredags hol i han foredrag • ora "M< Si lin", hvorom han i øvrigt ogra, bl, a,, havde alt i Lingvistkredsen torsdag aften, I Lingvlstkrod- sen hr,vue han erklaret, ut dét naattc forholde sig s;r .lea.es, at s tav el.: ens grens er P<u forhuenu kunde fas tottes ud fra ordets nuli:: begyndelse og slutning, hvad han erklærede, at ingen no- gensinde før ham havde- indset eller vi ost. Set gau. jog natur- ligvis ikke sige noget til, mit indlag i di at dreje sig om helt andre ting (nt-lig, at ilteten i tysk or ake-.inter, hvis menifostution iøvrigt paa den ment slaacndo , vie,de ligner do litauiske u-neater s)« hen foro- lienningen om "2ie Slibe" gik - bortset fra en mængde u ro m» snak. .enden taler aldrig under 2 timer, near aldrig mere end - 1/3 uf manuskriptet ip. no . og fortnlh r ■ nehdoter ind i 'ellem,

luasjonen lo-: til hans to lange Ivan-

»3

alder hu ind - ud paa at hævde, at stavelsen il-

som de bedst ku 3nu betragtes som opbygget uf vokal o stavelsen mau betragtes bagefter afleder besrel

„onsonajit c r , 1 een a t go en "Struktur", ud af hvilken man rac volal og konsonant. "Strukturen" noten • r Sittcke" en

gaar logisk forud for ul-...menterne, som i •-.•ir.-eiigheuen er 's af ■. 0 , h /■ Silb. ntheorie ganzlich o/orset. han :v o^i';,;ndec po det, inden han andnu af den nye Gestaltpsychologie h.;ivde -kort, at al metode stal vare garisheitlich.

Jeg gik hjem neget tig, hvad røn vxu

skuld

c gøre.

gru., i masken og vi o,,rin. ikke rig- Eiolbitaur c ril ure le, de H, var

l p

dvs forelæsning

paa univerritetvt.

2

gaaet, at lian forstod i Idee r t meget af dette synspunkt og maatte underskrive llenzeraths egne ord om, at det rar yderst radikalt; men Th. vidste jo nok* sagde lian, at dette syns- punkt laa "de herrer" (ae lig le Pore cg une ertegn ed o) noget rar- arc, J, , sagde jeg, jeg er ganske enig med Lenzerath paa dette punkb, son De vil vi.de« Le Pore grinede paa en ret utvetydig oe.aoe*

oth luie

.ften fandt jeg til all held et særtryk af "The Syllable as a Structural unit" og_sendte det til i-, med et lille brev, hvoraf nogle linier hi 1st.rites; "leh ••-.oli. limen gerne ftlr die Vorlosnng Eb er die Stide garns b«. sonders Junken*•*• *in v/eleh er« fcamulohem Umfang meine Ånsai*.nai;-igon au den Ihrigeaa stim. ;,n, wrordon Si c atm dem klelnen-Sondordruek .rsehun, welch en i oh mi oh beehre hier bel- zulegon, n ifemert on den deduktive (s* gnnshi.itlicne-) me o o de og o affiniteten mellem. det sproglige og det lydliges* '*ho Wlirdt :i.cli elbstverst?lv.dl 1 cl. sehr frau<3n,#>\vona wir no oh ucme*» ni*el t hoben, uns jaarSber waiter gu verst fin dl g en* Behmen Sie iltte dl ao Zcilcoi nar Lnen kcusdruo; . " X esse, mit v/eleh em ich Hire InafShrungen geh»rt håbe - und aueh ais ©inen Ausdruek £ jontaner Frr.ude tit er die v/oi fcgchmia o Ueber- eineti mms zwischen uns. "irar uaf die Wahrheit tomt es an, , reoht liat" (Honzerath-ds La c or 1 S« o)**

. .gu enden („r ij-u.c; euucui* lucg (•. g) j -g. mon til hans nns te foi-olmaning, sagde han af sig selv intet* Jog £&3,?y'■& QVJBtpp u v ' llclH liUtcl C v L IXXICHX^X^y XC-C. ^ J 11* l vtV » C kVivi 6* fc xiQ,. —IL O. min

skrivelse, hvortil hun svarede: fvrptinod, det var forhav- sende, hvor vi stemte overens, og det havde hin
©gsaa talt -ed Kollage B:, onfml om* - Senere.har !'.* i. o talt om dot 1 lle mol- X &■ l 'vi .il? (jxl v v. •• J J i
■ v ' ' i/ . " Xjh ' nx.- 9 "Was wir sug on und wr.s wlr

n idag hed

<L> O J L C-• -u-f ... nii^ d <-! •*" kornn", hvilket lidet lod ane, at den handlede om diftongens ? j ♦ t d »es *
o; !^ .el er, so.■ mile v r forkorte: nogle holcu-r paa < t diftongen or - 2 ele— .1 pi s jl i delyd plus vokal resp.
konsonant), ofidr« Pu'*, at i'.cn or lu.^rjo elementer (fl ore gi idolyd), andre ■ paa at fL(32l CtjC* r»"fØ L-X
Giilv C <J Oll-OO ^ C *tOi. 1 •»1 \$X L t; t-sl yXX XIX O L O

om, Vachoks

ej heller, ligesom ingen fik at vide, at en fonetisk diftong oj'd-;rbi le.i :nn Ti^re en stru/.turel aouoftong,) lien
l • vilde nu

vc fremsætte nemlig a' Kolumhu■ ■1

*^01

'9fj '■ X »' > O O Lv)X i ^ idOl.i Xli.r ., V^A-i. !•'•<• Cu 0 J*X .A CiC ♦-'i'• - * • • en-diftong bestaar af 2-
vokaler* Dot cr, oagde han. **, - asg, men for at luve duc, man taatx som bekendt have et of; man ioau selv
vart en Koluubus (il.J... daarligt. Lvr.?).

Diftongen maatte udledes ga.Azhvitlich^af at av el s en osv, en slags tysk ov •.uviittelsc af

øldalJ^ 193^* - 1 forelæsningens iflTbwgjorde . . opiaor.<.acn paa, ut al.l^ hidtidige fors-.-ore havdo bru ■.
•,. ■■■ orkerti m* vil ■ ' i ff i indfflfre at skelne mellem vokal og sonant, s-u. at oi kande have en
konsonoAtisi vokal, hvilket ganske vist var umådelig rad i- kult, revolutionært og paradoxalt, men
nødvendigt og slaacnc.c rigtigt.

3

ilf ter forelæsningen (son guds. elov var den sidste)- nlJced.. le Pert i en speech, hvis hovederne var lu Peru
selv* der jo havde truffet k.-paa internationale Congressor, i lom i Purls og l-høbenhavn Specielt vilde Br.,
endog to gcuige i talens løb, takke ll, for den helt ny o og overraskende rigtige anven delse af
Crestalpsychologi ens msto .e paa stuvoloni::; pro-" Diem, hvorved dette vigtige problem utvivlsomt var bl *
v t wc s '■ t.l i oh geftJrdort,

lærerværelset efter forelæsningen vendte H, til- bage til sin epok egør ende opdagelse af forskellen pan
vokal og sonant, hvis vigtighed han vild-, indelsrpo oe, og soa alle hid- til havde overset og forvene!ot, Ja,
sagde le Pure, dot indsaal ian nok var noget væsentlig nyt af meg a i stor vigtighed. ITu kunde jeg sgu ijdce
holde åg længere* m bersærker e" kort og tørt* Bi ae Untcrsohdidung hat dooh Brugmana air er t-rate
aufgoatelt, nicht wahr? le Pur. (strrne ivrig): J. jo., det var jo Brugmunns fort jeneste, k. j Hej, ilke Brug „ana,
men Siever*, »ren. han gennemførte det ikke, han var irumnin i-vent, (Jug tilføjer: Bet var Li. ogran, for vel
adskilte han vokal og sonant, som hsnhol svir »genereln dvs fonel; i ok og "itnktio- nelu, men konsonant
brugte har: forskelsløst i begge- betvetnin- \$«*» ganske son frugmonn for over fyrretyve aar siden« o • ikke
endnu tidligere*) '

Blot en lille tij fjøj else til belysning af mundens metoder: I dun forrige forelm*ning vor lian ærlig no. til en
feseant ot betone vigtigheden af at overholde Saussures ad- skill els c mellem ouverture ~ læbevinkel en og;
aperture „ if- stenden nellera tungo ©g overrun cl. - t• teréhmningm idag pa-.vVinue htm veu ..jiolp 1.1
reeiogrtuv , at ex.-.iVv r kuli onde diftong er en lukkeb emgele e, og udrab le gang efter gang' triumferende
©ver forså lingen* at hsrmeå var den ldLassis] ;joz fc, ivr men kunde have en frådende diftong < ■ i. (hei
fcs fal ende j. og i am hp.i nn diftong 3ainde hun lyaciffifi, at £ og i, sen ifølge aeu nusDiin iouv tir vi r æ mest
lui. ode voi- ler, cr mere aalnie en«, v.ot følg'••■ude p. og som ifølge den klassiske fon o- txjc nørei* til dy
mes«* eHone. Bot vor paradoxalt 0;; rovolu- o 1 o > c ji* * - pé> 3in.lt f men j&ui 1> evi ^ # s el v cai de t
v&x* cr— siannlich* Ker g . •■ »art - bekvemt forskellen, paa ouverture og aperture, som gerne ofres for en
orr.vorisk effekt.

Han har ialt ;-oldt tre forelæsninger. Ben første som jeg ikke her har orataj t, var om "Bas end vort in Bait-* •
sehen*. Ben var under al kritik priui civ i sine rirkonidl.-r men tog mor erlige kegler i det velfyldte auditorium
B. Bagi . ku o ; ls ;igt ti: at det var en problemrig og tankovrakkonde og meget larclrf * fremstilling, kere
uldall, den var gan, . c so BrøkSir. v* vrtlk- ler i Nationaltidende, blot med daarligere vittigheder (af typen:
,rlfes fTanøbsinche Lehnwort Hentier kSnnte mav. doeh nicht »r n ti:r aurnprochon, denn d&durch ware der
gute karm in

4

eine folsche zoologisehe Klasse elngereiht.") S c det var nu det. Han bl i v or hor ligo 'til paasata- Qnn. 0- .paa torsdag liormer han rimeligvis i llnsvixira&sen *; ÆSI Nfrøt «T 3. **»* 3a ian man forbaab atllg snart fao jeg on 3 ua, ' M'-oTit.- jSdb.4 lingTletixeaaj, holdt foredrag), toi i T?S«5St22SSS L £ petoaniaaer har jeg nu fordoblet stoffei S ennem; ■ timer tilt . , »C P®* ■ # gemiemgaa: S. Jones. Sapiro, behav i risterne, Ira- *' y, - §n«tnri o'' Zy&mer samt jtanonatjdwnu *ragc . . . bara til at faa 4*t ovar- nur nlclit wie. deg gusu-tx .—o *- stauet, r . c-v,,v e-sntlig isur dette brev for at fore-slan dig . - '?,+ r,(iw;- af ?0n the øtro.ctnral Lnxerpre- at sende nenseratn .-x hvrd dar vilde g • ' : Smeti soliee*Institut 4er ' ' , - •••• ■ - • ' ' "UlilgS *■*<

_o- <:res. h. li selv v, r med

- st: fore-

Fx -n.ivl'- , * ;'der Proceeding,; n* vox. --o g---, r " • W. til. 1 livcxt 1 li ville jo enhver p.klb, o._r hci^ , > læsninger, i forvej« l «* ' ***" 1'1:1,1 ÆOO'O: , Jim« f Jeg optiker i udlandet, har j • # . . -S * "U««** M-, ur ! IHf / 1 U*.i. — .4-1*j* <-*•.?

fOx-V ' j n c ■ s at r T . A. , ind i. den o aa. gældend e b;v, , 0;; hvaa' 1 ot on J., . -- j 3^ "f*) • *. IT C i rt f.ai< Jeg g ad vide o nogen af de er de er,fore & CIU-C' - « Dot vi l ? 1*5 b er er sere og i £»i a fuld hvor hur igt VI n O* i ilts 10X • rl'-sai lod. t uve

hville « ri .lige Sy* -;r f^uies 1 ;lr he r sirtv t. Det vir her sgu bo- tj.j . ;:n ;..d s o.- ; ot r-.o ...sa. ctc.

f:

X U.v 'T*» -i'

no

Ant a

og din hono en gladelig jul og et godt nyvaar. Hils Ce.tford hvis han non hunhunden« Din hengivne

, bid

, c. h id or n.in breve., • Den t rjf btc vej sy- •c-3 ighei D i • D?*Vr • i? øXl1 Drev cfn:... . ig

fl J*?■ ^ ^

IIW

tf Uh

»•o- » --,^-<..1 wtavlsls « et Morarlct, af »vil t*nt<*n&* • elst tillader en videroury. lis i i Has-ser'definerede ved indbyrdes relation, således at gori Loll cn nc - lemi samtlige individer i samtlige disse hiasser af «a foraLa nell.« toHvider under et mUet friete*r; w,derivat|,. Mari rnni*p or c • Et som i ologi sk materiale bestaar af x-or eau table, d&SJJde S3 SLJSmfckonen. Set er Kolwibus * KL, uetaglossener- -fajU») ne'er de sidste Klasser definerede ved indbyrdes relation. ■* slutnln til dit brev af 1 /1 2.